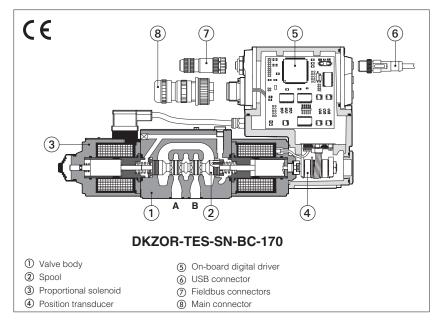


# Servoproportional directional valves

digital, direct operated, with LVDT transducer and zero spool overlap



70

5

#### **DHZO-TEB, DHZO-TES DKZOR-TEB, DKZOR-TES**

Servoproportional direct operated digital proportional valves with LVDT position transducer and zero spool overlap for position closed loop controls. The double solenoid construction involves larger flows and central safety rest position.

TEB basic execution with analog reference signals and USB port for software functional parameters setting.

**TES** full execution which includes also optional alternated P/Q controls and fieldbus interfaces for functional parameters setting, reference signals and real-time diagnostics.

The on-board digital driver performs the valve's hydraulic regulation according to the reference signal and assures valve-tovalve interchangeability thanks to the factory presetting.

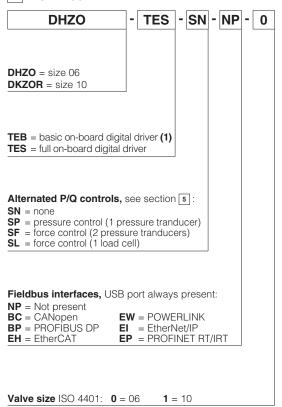
Digital TEZ version (see tech. table FS230) integrates on-board driver and axis card, while TEB and TES versions can be used in combination with Z-BM-KZ off-board axis card (see tech. table GS340).

Seals material,

**DHZO**: Size: **06** - ISO 4401 Max flow: 75 I/min Max pressure: 350 bar Max pressure: 315 bar

**DKZOR** Size: 10 - ISO 4401 Max flow: 170 I/min

1 MODEL CODE



# Configuration:



(1) Only in version SN-NP

(2) For possible combined options, see section 16

#### see section 12 = NBR = FKM Series number **BT** = HNBR

### Hydraulic options (2):

- **B** = solenoid with on-board digital driver and position transducer at side of port A
- Y = external drain

#### Electronics options (2):

- C = current feedback for pressure transducer 4÷20mA (omit for std voltage ±10VDC) - only TES-SP, SF, SL
- = fault signal
- I = current reference input and monitor 4÷20mA (omit for std voltage ±10VDC)
- Q = enable signal
- **Z** = double power supply, enable, fault and monitor signals - 12 pin connector (3)

#### Safety option TÜV certified - only TES (2):

- U = safe double power supply
- K = safe on/off acknowledge signals

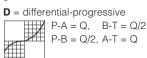
See section 7



Spool size: 3 (L) 5 (L,D) DHZO 17 28 **DKZOR** 45 75 Nominal flow (I/min) at  $\Delta p$  10bar P-T

#### Spool type - regulating characteristics:





(3) Double power supply only for TES

#### 2 GENERAL NOTES

Atos digital proportionals valves are CE marked according to the applicable directives (e.g. Immunity and Emission EMC Directive). Installation, wirings and start-up procedures must be performed according to the general prescriptions shown in tech table **F003** and in the user manuals included in the E-SW-\* programming software.

#### 3 VALVE SETTINGS AND PROGRAMMING TOOLS

Valve's functional parameters and configurations, can be easily set and optimized using Atos E-SW programming software connected via USB port to the digital driver (see table **GS003**). For fieldbus versions, the software permits valve's parameterization through USB port also if the driver is connected to the central machine unit via fieldbus.

The software is available in different versions according to the driver's options (see table GS500):

 E-SW-BASIC
 support:
 NP (USB)
 PS (Serial)
 IR (Infrared)

 E-SW-FIELDBUS
 support:
 BC (CANopen)
 BP (PROFIBUS DP)
 EH (EtherCAT)

 EW (POWERLINK)
 EI (EtherNet/IP)
 EP (PROFINET)

E-SW-\*/PQ support: valves with SP, SF, SL alternated control (e.g. E-SW-BASIC/PQ)

**WARNING: drivers USB port is not isolated!** For E-C-SB-USB/M12 cable, the use of isolator adapter is highly recommended for PC protection

**WARNING:** Bluetooth adapter is available only for European, USA and Canadian markets! Bluetooth adapter is certified according RED (Europe), FCC (USA) and ISED (Canada) directives

#### 4 FIELDBUS - only for TES, see tech. table GS510

Fieldbus allows valve direct communication with machine control unit for digital reference, valve diagnostics and settings. These execution allow to operate the valves through fieldbus or analog signals available on the main connector.

### 5 ALTERNATED P/Q CONTROLS - only for TES, see tech. table GS002

 $S^*$  options add the closed loop control of pressure (SP) or force (SF and SL) to the basic functions of proportional directional valves flow regulation. A dedicated algorithm alternates pressure (force) depending on the actual hydraulic system conditions.

An additional connector is available for transducers to be interfaced to the valve's driver (1 pressure transducer for SP, 2 pressure transducers for SF or 1 load cell for SL). The alternated pressure control (SP) is possible only for specific installation conditions. Main 12 pin connector is the same as /Z option plus two analog signals specific for the pressure (force) control.

### 6 AXIS CONTROLLER - see tech. table FS230

Digital servoproportional with integral electronics **TEZ** include valve's driver plus axis controller, performing position closed loop of any hydraulic actuator equipped with analog, encoder or SSI position transducer. S\* option add alternated P/Q control to the basic position ones. Atos also supplies complete servoactuators integrating servocylinder, digital servoproportional valve and axis controller, fully assembled and tested. For more information consult Atos Technical Office.

### 7 SAFETY OPTIONS - only for TES

Atos range of proportional directional valves, provides functional safety options  ${\it IU}$  and  ${\it IK}$ , designed to accomplish a safety function, intended to reduce the risk in process control systems.

designed to accomplish a safety function, intended to reduce the risk in process control systems. They are **TÜV certified** in compliance to **IEC 61508 up to SIL 3 and ISO 13849 up to category 4, PL e** 



**USB** or Bluetooth connection

E-C-SB-M12/BTH cable

E-C-SB-USB/M12 cable

E-A-SB-USB/BTH adapte

E-A-SB-USB/OPT isolator

TES



Safe double power supply, option /U: the driver has separate power supplies for logic and solenoids. The safe condition is reached by cutting the electrical supply to solenoids, while electronics remains active for monitoring functions and fieldbus communication, see tech table FY100 Safety function via on/off signals, option /K: upon a disable command, the driver checks the spool position and it provides an acknowledgement signal only when the valve is in safe condition, see tech table FY200

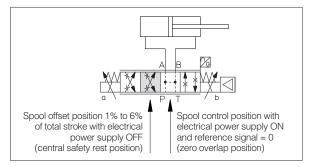
### 8 CENTRAL SAFETY REST POSITION OF ZERO SPOOL OVERLAP - configuration 70

In absence of electric power supply (+24 VDC), the valve main spool is moved by the springs force to the **central safety rest position** characterized by a small offset of about 1% to 6% of the total stroke in P-B / A-T configuration. This is specifically designed to avoid that in case of accidental interruption of

This is specifically designed to avoid that in case of accidental interruption of the electrical power supply to the valve, the actuator moves towards an undefined direction (due to the tolerances of the zero overlap spool), with potential risk of damages or personnel injury.

Thanks to the **central safety rest position** the actuator movement is suddenly stopped and it is recovered at very low speed towards the direction corresponding to the P-B/ A-T connection.

The main spool moves to the closed loop control position (zero overlap) when the pilot pressure is activated, the valve is fed with power supply +24 VDC and reference input = 0V (or 12 mA for option /I) is applied to the driver.



### 9 GENERAL CHARACTERISTICS

Assembly position	Any position					
Subplate surface finishing to ISO 4401	cceptable roughness index: Ra ≤ 0,8, recommended Ra 0,4 – Flatness ratio 0,01/100					
MTTFd valves according to EN ISO 13849	150 years, see technical table P007					
Ambient temperature range	<b>Standard</b> = $-20^{\circ}$ C ÷ $+60^{\circ}$ C					
Storage temperature range	<b>Standard</b> = $-20^{\circ}$ C $\div +70^{\circ}$ C <b>/PE</b> option = $-20^{\circ}$ C $\div +70^{\circ}$ C <b>/BT</b> option = $-40^{\circ}$ C $\div +70^{\circ}$ C					
Surface protection	Zinc coating with black passivation (body) galvanic treatment (driver housing)					
Corrosion resistance	Salt spray test (EN ISO 9227) > 200 h					
Conformity	RoHs Directive 2011/65/EU as last update by 2015/65/EU REACH Regulation (EC) n°1907/2006					

### 10 HYDRAULIC CHARACTERISTICS - based on mineral oil ISO VG 46 at 50 °C

Valve model			DHZO			DKZOR			
Pressure lin	mits [bar]		ports <b>P</b> , <b>A</b> , <b>B</b> = 350; <b>T</b> = 210 (250 with external drain /Y) <b>Y</b> = 10			ports <b>P</b> , <b>A</b> , <b>B</b> = 315; <b>T</b> = 210 (250 with external drain /Y) <b>Y</b> = 10			
Spool Type	:	L3	L5	D5	L3	L5	D5		
Nominal flo	w <b>(1)</b>								
[l/min]	Δp= 10 bar	18	28	28	45	75	75		
∆р Р-Т	Δp= 30 bar	30	50	50	80	130	130		
	$\Delta p = 70 \text{ bar}$	45	75	75	120	170	170		
	Max flow (2)	50	80	80	130	180	180		
Leakage	[cm³/min]	<500 (at p = -	100 bar); <1500 (at	p = 350 bar)	<800 (at p = 100 bar); <2500 (at p = 315 bar)				
Response	time (3) [ms]		≤ 15 ≤ 20						
Hysteresis		≤ 0,2 [% of max regulation]							
Repeatibilit	ty	± 0,1 [% of max regulation]							
Thermal dr	ift		ze	ro point displaceme	ent < 1% at $\Delta T = 40^{\circ}$	°C			

- (1) For different  $\Delta p$ , the max flow is in accordance to the diagrams in section 13.2 (2) See detailed diagrams in section 13.3
- (3) 0-100% step signal

### 11 ELECTRICAL CHARACTERISTICS

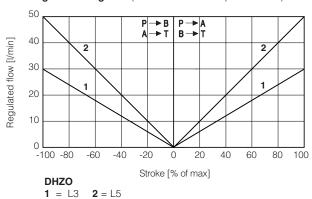
TI ELECTRICAL CHARACTERIS	1103			
Power supplies		: +24 VDC : VRMS = 20 ÷ 32 VMAX	(ripple max 10 % VPP)	
Max power consumption	50 W			
Max. solenoid current	<b>DHZO</b> = 2,6 A	<b>DKZOR</b> = 3 A		
Coil resistance R at 20°C	<b>DHZO</b> = $3 \div 3,3 \Omega$	<b>DKZOR</b> = 3,8 ÷	4,1 Ω	
Analog input signals	Voltage: range ±10 V Current: range ±20 m		Input impedance Input impedance	
Monitor outputs	'	oltage ±10 VDC @ ma urrent ±20 mA @ ma	ax 5 mA x 500 $\Omega$ load resistance	
Enable input	Range: 0 ÷ 5 VDC (OFF	state), 9 ÷ 24 VDC (ON s	state), 5 ÷ 9 VDC (not acc	epted); Input impedance: Ri > 10 k $\Omega$
Fault output		VDC (ON state > [poweringe not allowed (e.g. du		te < 1 V ) @ max 50 mA;
Pressure/Force transducer power supply (only for SP, SF, SL)	+24VDC @ max 100 mA (E-ATR-8 see tech table <b>GS465</b> )			
Alarms	Solenoid not connected/short circuit, cable break with current reference signal, over/under temperature, valve spool transducer malfunctions, alarms history storage function			
Insulation class			tures of the solenoid coi 982 must be taken into a	
Protection degree to DIN EN60529	IP66 / IP67 with mating	g connectors		
Duty factor	Continuous rating (ED=	=100%)		
Tropicalization	Tropical coating on ele	ectronics PCB		
Additional characteristics				ool position control (SN) or pressure/force treverse polarity of power supply
Electromagnetic compatibility (EMC)	According to Directive	2014/30/UE (Immunity:	EN 61000-6-2; Emission	n: EN 61000-6-3)
Communication interface	USB Atos ASCII coding	CANopen EN50325-4 + DS408	PROFIBUS DP EN50170-2/IEC61158	EtherCAT, POWERLINK, EtherNet/IP, PROFINET IO RT / IRT EC 61158
Communication physical layer	not insulated USB 2.0 + USB OTG	optical insulated CAN ISO11898	optical insulated RS485	Fast Ethernet, insulated 100 Base TX
Recommended wiring cable	LiYCY shielded cables	s, see section 20	1	

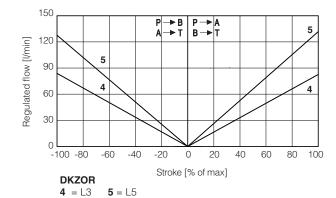
Note: a maximum time of 800 ms (depending on communication type) have be considered between the driver energizing with the 24 Vpc power supply and when the valve is ready to operate. During this time the current to the valve coils is switched to zero.

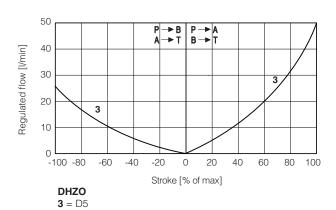
### 12 SEALS AND HYDRAULIC FLUIDS - for other fluids not included in below table, consult our technical office

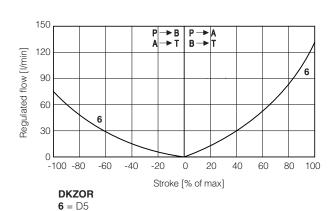
Seals, recommended fluid	temperature	NBR seals (standard) = $-20^{\circ}$ C $\div$ $+60^{\circ}$ C, with HFC hydraulic fluids = $-20^{\circ}$ C $\div$ $+50^{\circ}$ C FKM seals (/PE option) = $-20^{\circ}$ C $\div$ $+80^{\circ}$ C HNBR seals (/BT option) = $-40^{\circ}$ C $\div$ $+60^{\circ}$ C, with HFC hydraulic fluids = $-40^{\circ}$ C $\div$ $+50^{\circ}$ C				
Recommended viscosity		20÷100 mm²/s - max allowed ra	20÷100 mm²/s - max allowed range 15 ÷ 380 mm²/s			
Max fluid	normal operation	ISO4406 class 18/16/13 NAS1	000 0.000 .	see also filter section at		
contamination level	longer life	ISO4406 class 16/14/11 NAS1638 class 5		www.atos.com or KTF catalog		
Hydraulic fluid		Suitable seals type	Classification	Ref. Standard		
Mineral oils		NBR, FKM, HNBR	HL, HLP, HLPD, HVLP, HVLPD	DIN 51524		
Flame resistant without water		FKM	HFDU, HFDR	ISO 12922		
Flame resistant with water		NBR, HNBR	HFC	130 12922		

#### **13.1 Regulation diagrams** (values measure at Δp 30 bar P-T)









#### Note:

Hydraulic configuration vs. reference signal for configurations 70 (standard and option /B)

 $\text{Reference signal } \begin{array}{l} 0 \ \div \ +10 \ \text{V} \\ 12 \ \div \ 20 \ \text{mA} \end{array} \right\} P \rightarrow \text{A / B} \rightarrow \text{T} \qquad \text{Reference signal } \begin{array}{l} 0 \ \div \ -10 \ \text{V} \\ 12 \ \div \ 4 \ \text{mA} \end{array} \right\} P \rightarrow \text{B / A} \rightarrow \text{T}$ 

### 13.2 Flow /∆p diagrams

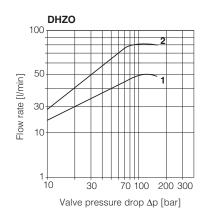
stated at 100% of valve stroke

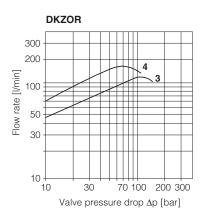
#### DHZO

1 = spool L3, 2 = spool L5, D5

### **DKZOR**

3 = spool L3 4 = spool L5, D5





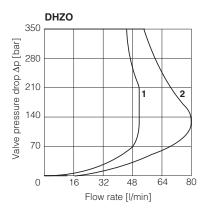
### 13.3 Operating limits

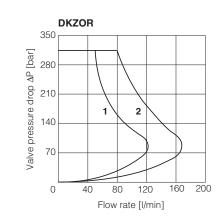
### **DHZO**

1 = spool L3 2 = spool L5, D5

#### **DKZOR**

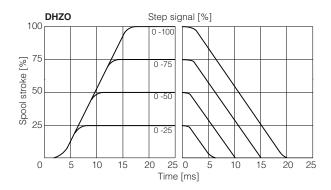
**3** = spool L3 **4** = spool L5, D5

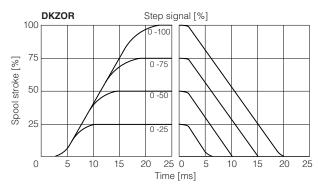




#### 13.4 Response time

The response times in below diagrams are measured at different steps of the reference input signal. They have to be considered as average values. For the valves with digital electronics the dynamics performances can be optimized by setting the internal software parameters.

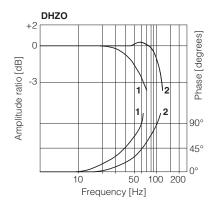


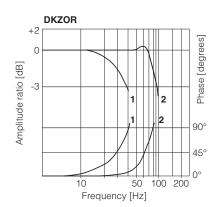


#### 13.5 Bode diagrams

1 = 10% ←→ 90% nominal stroke

 $2 = 50\% \pm 5\%$  nominal stroke





### 14 HYDRAULIC OPTIONS

B = Solenoid, on-board digital driver and position transducer at side of port A of the main stage. For hydraulic configuration vs reference signal, see 13.1

Y = This option is mandatory if the pressure in port T exceeds 210 bar.

#### 15 ELECTRONICS OPTIONS

F = This option permits to monitor the eventual fault condition of the driver, as for example the solenoid short circuit/not connected, reference signal cable broken for option /l, spool position transducer broken, etc. - see 17.9 for signal specifications.

I = This option provides 4 ÷ 20 mA current reference and monitor signals, instead of the standard ±10 VDC. Input signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ±20 mA. It is normally used in case of long distance between the machine control unit and the valve or where the reference signal can be affected by electrical noise; the valve functioning is disabled in case of reference signal cable breakage.

Q = This option permits to inhibit the valve function without removing the power supply to the driver. Upon disable command the current to the solenoid is zeroed and the valve's spool moves to rest position. The option /Q is suggested for all cases where the valve has to be frequently inhibited during the machine cycle - see 17.7 for signal spe-

cifications

**Z** = This option provides, on the 12 pin main connector, the following additional features:

Fault output signal - see above option /F Enable input signal - see above option /Q

Repeat enable output signal - only for TEB (see 17.8)

Power supply for driver's logics and communication - only for TES (see 17.2)

C = This option is available to connect pressure (force) transducers with 4 ÷ 20 mA current output signal, instead of the standard ±10 VDC. Input signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ±20 mA.

### 16 POSSIBLE COMBINED OPTIONS

### Standard versions for TEB-SN and TES-SN:

/BF, /BFI, /BFIY, /BFY, /BI, /BIQ, /BIQY, /BIY, /BIYZ, /BIZ, /BQ, /BQY /BY, /BYZ, /BZ, /FI, /FIY, /FY, /IQ, /IQY, /IY, /IYZ, /IZ, /QY, /YZ

#### Standard versions for TES-SP, SF, SL:

/BC, /BCI, /BCIY, /BCY, /BI, /BIY, /BY, /CI, /CIY, /CY, /IY

### Safety certified versions for TES-SN:

/BIU, /BIUY, /BU, /BUY,/IU, /IUY, /UY /BIK, /BIKY, /BK, /BKY, /IK, /IKY, /KY

#### Safety certified versions for TES-SP, SF, SL:

/BCU, /BCIU, /BCIUY, /BCUY, /BIU, /BIUY, /BU, /BUY, /CU, /CIU, /CIUY, /CUY, /IU, /IUY, /UY /BCK, /BCIK, /BCIKY, /BCKY, /BIK, /BIKY, /BK, /BKY, /CK, /CIK, /CIKY, /CKY, /IK, /IKY, /KY

#### 17 POWER SUPPLY AND SIGNALS SPECIFICATIONS

Generic electrical output signals of the valve (e.g. fault or monitor signals) must not be directly used to activate safety functions, like to switch-ON/OFF the machine's safety components, as prescribed by the European standards (Safety requirements of fluid technology systems and componentshydraulics. EN-982).

For certified safety options: /U see tech. table FY100 and /K see tech. table FY200

#### 17.1 Power supply (V+ and V0)

The power supply must be appropriately stabilized or rectified and filtered: apply at least a 10000 μF/40 V capacitance to single phase rectifiers or a 4700  $\mu$ F/40 V capacitance to three phase rectifiers. In case of separate power supply see 17.2.

A safety fuse is required in series to each power supply: 2,5 A time lag fuse.

#### 17.2 Power supply for driver's logic and communication (VL+ and VL0) - only for /Z option and TES-SP, SF, SL with fieldbus

The power supply for driver's logic and communication must be appropriately stabilized or rectified and filtered: apply at least a 10000 µF/40 V capacitance to single phase rectifiers or a 4700  $\mu$ F/40 V capacitance to three phase rectifiers.

The separate power supply for driver's logic on pin 9 and 10, allow to remove solenoid power supply from pin 1 and 2 maintaining active the diagnostics, USB and fieldbus communications.

/ A safety fuse is required in series to each driver's logic and communication power supply: 500 mA fast fuse.

#### 17.3 Flow reference input signal (Q\_INPUT+)

The driver controls in closed loop the valve spool position proportionally to the external reference input signal. Reference input signal is factory preset according to selected valve code, defaults are ±10 VDC for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option. Input signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ± 20 mA. Drivers with fieldbus interface can be software set to receive reference signal directly from the machine control unit (fieldbus reference). Analog reference input signal can be used as on-off commands with input range 0 ÷ 24VDC.

#### 17.4 Pressure or force reference input signal (F\_INPUT+) - only for TES-SP, SF, SL

Functionality of F\_INPUT+ signal (pin 7), is used as reference for the driver pressure/force closed loop (see tech. table GS002). Feference input signal is factory preset according to selected valve code, defaults are ±10 VDC for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option. Input signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ± 20 mA. Drivers with fieldbus interface can be software set to receive reference signal directly by the machine control unit (fieldbus reference). Analog reference input signal can be used as on-off commands with input range 0 ÷ 24VDC.

#### 17.5 Flow monitor output signal (Q\_MONITOR) - not for /F

The driver generates an analog output signal proportional to the actual spool position of the valve; the monitor output signal can be software set to show other signals available in the driver (e.g. analog reference, fieldbus reference, pilot spool position). Monitor output signal is factory preset according to selected valve code, defaults are ±10 VDC for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option. Output signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ± 20 mA.

### 17.6 Pressure or force monitor output signal (F\_MONITOR) - only for TES-SP, SF, SL

The driver generates an analog output signal proportional to alternated pressure/force control; the monitor output signal can be software set to show other signals available in the driver (e.g. analog reference, force reference). Monitor output signal is factory preset according to selected valve code, defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option.

Output signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ± 20 mA.

#### 17.7 Enable input signal (ENABLE) - not for standard and /F

To enable the driver, supply a 24 VDC on pin 3 (pin C): Enable input signal allows to enable/disable the current supply to the solenoid, without removing the electrical power supply to the driver; it is used to active the communication and the other driver functions when the valve must be disabled for safety reasons. This condition does not comply with norms IEC 61508 and ISO 13849. Enable input signal can be used as generic digital input by software selection.

#### 17.8 Repeat enable output signal (R\_ENABLE) - only for TEB with /Z option

Repeat enable is used as output repeater signal of enable input signal (see 17.7).

### 17.9 Fault output signal (FAULT) - not for standard and /Q

Fault output signal indicates fault conditions of the driver (solenoid short circuits/not connected, reference signal cable broken for 4 ÷ 20 mA input, spool position transducer cable broken, etc.). Fault presence corresponds to 0 VDC, normal working corresponds to 24 VDC. Fault status is not affected by the Enable input signal. Fault output signal can be used as digital output by software selection.

### 17.10 Remote pressure/force transducer input signal - only for TES-SP, SF, SL

Analog remote pressure transducers or load cell can be directly connected to the driver (see 18.4).

Analog input signal is factory preset according to selected valve code, defaults are ±10 VDC for standard and 4 ÷ 20 mA for /C option. Input signal can be reconfigured via software selecting between voltage and current, within a maximum range of ±10 VDC or ± 20 mA. Refer to pressure/force transducer characteristics to select the transducer type according to specific application requirements (see tech table GS002)

### 17.11 Multiple PID selection (D\_IN0 and D\_IN1) - only NP execution for TES-SP, SF, SL

Two on-off input signals are available on the main connector to select one of the four pressure (force) PID parameters setting, stored into the driver.

Switching the active setting of pressure PID during the machine cycle allows to optimize the system dynamic response in different hydraulic working conditions (volume, flow, etc.). Supply a 24 VDC or a 0 VDC on pin 9 and/or pin 10, to select one of the PID settings as indicated by binary code table at side. Gray code can be selected by software.

	PID SET SELECTION						
PIN	SET 1	SET 2	SET 3	SET 4			
9	0	24 VDC	0	24 VDC			
10	0	0	24 VDC	24 VDC			

### 18 ELECTRONIC CONNECTIONS

### 18.1 Main connector signals - 7 pin $\bigcirc$ A1) Standard, $\bigcirc$ Q and $\bigcirc$ F options

PIN	Standard	/Q	/F	TECHNICAL SPECIFICATIONS	NOTES
Α	V+			Power supply 24 Vpc	Input - power supply
В	V0			Power supply 0 Vpc	Gnd - power supply
С	AGND		AGND	Analog ground	Gnd - analog signal
		ENABLE		Enable (24 Vpc) or disable (0 Vpc) the valve, referred to V0	Input - on/off signal
D	D Q INPUT+			Flow reference input signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Input - analog signal
	Q_INPUT+			Defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
Е	INPUT-			Negative reference input signal for Q_INPUT+	Input - analog signal
	Q_MONITOR	referred to:		Flow monitor output signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Output - analog signal
F	F AGND V0 FAULT			Defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
			FAULT	Fault (0 Vpc) or normal working (24 Vpc)	Output - on/off signal
G	EARTH			Internally connected to the driver housing	

### 18.2 Main connector signals - 12 pin (A2) /Z option and TES-SP, SF, SL

PIN	TEB-SN /Z	TES-SN /Z	TES-SP Fieldbus	, SF, SL NP	TECHNICAL SPECIFICATIONS	NOTES
1	V+			Power supply 24 Vpc	Input - power supply	
2	V0				Power supply 0 Vpc	Gnd - power supply
3	ENABLE referred to:         VLO         VLO         VO			VO	Enable (24 Vpc) or disable (0 Vpc) the valve	Input - on/off signal
4	O INDUT				Flow reference input signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Input - analog signal
4	Q_INPUT+				Defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
5	INPUT-				Negative reference input signal for Q_INPUT+ and F_INPUT+	Input - analog signal
6	Q_MONITOR	referred to:			Flow monitor output signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Output - analog signal
0	AGND	VL0	VL0	V0	Defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
	AGND				Analog ground	Gnd - analog signal
7	NC			Do not connect		
'	F INPUT+			Pressure/Force reference input signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Input - analog signal	
			F_INPUT+		Defaults are ±10 Vpc for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
	R_ENABLE				Repeat enable, output repeter signal of enable input, referred to VO	Output - on/off signal
8		NC			Do not connect	
0			F_MONITOF	referred to:	Pressure/Force monitor output signal: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Output - analog signal
			VL0	V0	Defaults are ±10 VDC for standard and 4 ÷ 20 mA for /I option	Software selectable
	NC				Do not connect	
9		VL+			Power supply 24 VDC for driver's logic and communication	Input - power supply
				D_IN0	Multiple pressure/force PID selection, referred to V0	Input - analog signal
	NC				Do not connect	
10		VL0			Power supply 0 VDc for driver's logic and communication	Gnd - power supply
				D_IN1	Multiple pressure/force PID selection (not available for SF), referred to V0	Input - on/off signal
11	FAULT referred to: V0   VL0   VL0   V0		VO	Fault (0 Vpc) or normal working (24 Vpc)	Output - on/off signal	
PE	EARTH				Internally connected to the driver housing	

Note: do not disconnect VL0 before VL+ when the driver is connected to PC USB port

### 18.3 Communications connectors B - C

B USB connector - M12 - 5 pin always present					
PIN	SIGNAL TECHNICAL SPECIFICATION (1)				
1	+5V_USB Power supply				
2	ID	Identification			
3	GND_USB	Signal zero data line			
4	D-	Data line -			
5	D+	Data line +			

(C1)	©1 ©2 BP fieldbus execution, connector - M12 - 5 pin			
PIN	PIN SIGNAL TECHNICAL SPECIFICATION (1)			
1	+5V	Termination supply signal		
2	LINE-A	Bus line (high)		
3	DGND	Data line and termination signal zero		
4	LINE-B	Bus line (low)		
5	SHIELD			

(1) Shield connection on connector's housing is recommended

(C1)	©1 ©2 BC fieldbus execution, connector - M12 - 5 pin				
PIN	IN SIGNAL TECHNICAL SPECIFICATION (1)				
1	CAN_SHLD Shield				
2	not used	©1 - ©2 pass-through connection (2)			
3	CAN_GND	Signal zero data line			
4	CAN_H Bus line (high)				
5	CAN_L	Bus line (low)			

(C1) (	©1 ©2 EH, EW, EI, EP fieldbus execution, connector - M12 - 4 pin					
PIN	SIGNAL TECHNICAL SPECIFICATION (1)					
1	TX+	Transmitter				
2	RX+	Receiver				
3	TX-	Transmitter				
4	RX-	Receiver				
Housing	SHIELD					

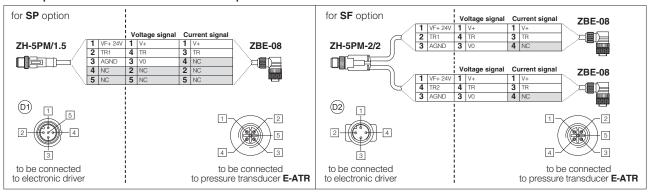
(2) Pin 2 can be fed with external +5V supply of CAN interface

#### 18.4 Remote pressure/force transducer connector - M12 - 5 pin - only for SP, SF, SL (D)

PIN	SIGNAL	TECHNICAL SPECIFICATION	NOTES	D1) SP, SL - Sing	le transducer (1)	D2 SF - Double transducers (1)	
The Grantal				Voltage	Current	Voltage	Current
1	VF +24V	Power supply +24Vpc	Output - power supply	Connect	Connect	Connect	Connect
2	TR1	1st signal transducer: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Input - analog signal Software selectable	Connect	Connect	Connect	Connect
3	AGND	Common gnd for transducer power and signals	Common gnd	Connect	/	Connect	/
4	TR2	2nd signal transducer: ±10 Vpc / ±20 mA maximum range	Input - analog signal Software selectable	/	/	Connect	Connect
5	NC	Not connect		/	/	/	/

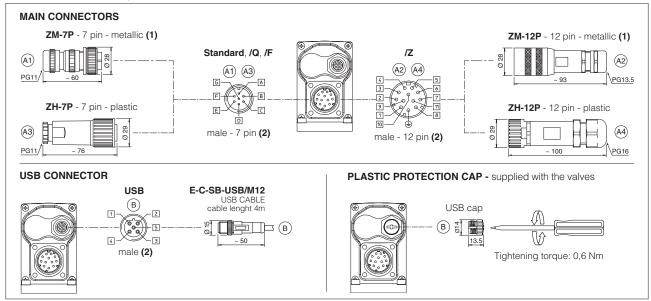
(1) Single/double transducer configuration is software selectable

#### Remote pressure transducers connection - example



Note: pin layout always referred to driver's view

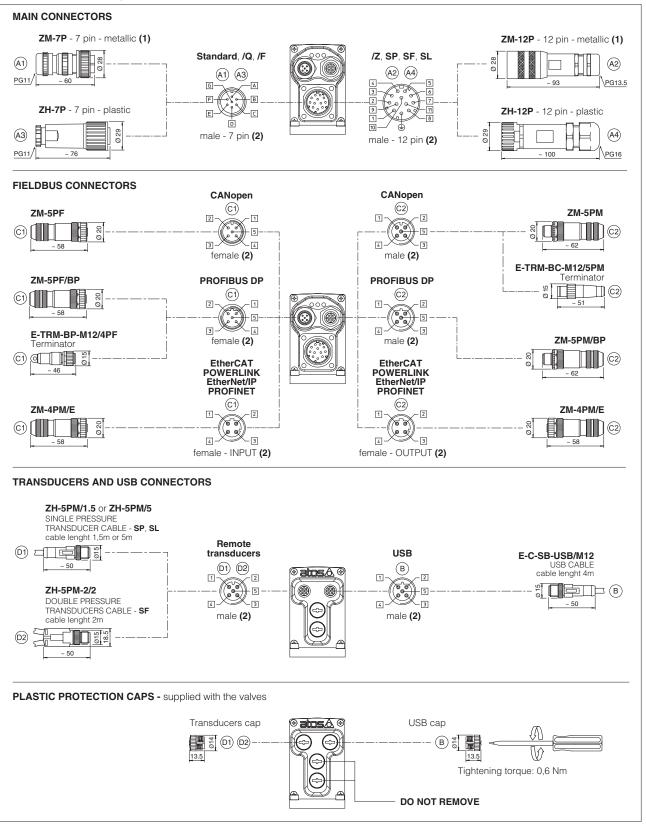
#### 18.5 TEB connections layout



(1) Use of metallic connectors is strongly recommended in order to fulfill EMC requirements

(2) Pin layout always referred to driver's view

#### 18.6 TES connections layout



(1) Use of metallic connectors is strongly recommended in order to fulfill EMC requirements (2) Pin layout always referred to driver's view

### $\textbf{18.7 Diagnostic LEDs} \cdot \mathsf{only} \ \mathsf{for} \ \mathsf{TES}$

Three leds show driver operative conditions for immediate basic diagnostics. Please refer to the driver user manual for detailed information.

FIELDBUS	NP Not Present	BC CANopen	BP PROFIBUS DP	EH EtherCAT	EW POWERLINK	EI EtherNet/IP	EP PROFINET	L1 L2 L3
L1	VALVE STATUS		LINK/ACT					
L2	NE	TWORK STAT	US	NETWORK STATUS				
L3	SC	LENOID STAT	US		LIN	<th></th> <th></th>		

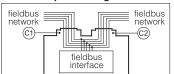
### 19 IN / OUT FIELDBUS COMMUNICATION CONNECTORS

Two fieldbus communication connectors are always available for digital drivers executions BC, BP, EH, EW, EI, EP. This features allows considerable technical advantages in terms of installation simplicity, wirings reduction and also avoid the usage expensive T-connectors.

For BC and BP executions the fieldbus connectors have an internal pass-through connection and can be used like end point of the fieldbus network, using an external terminator (see tech table **GS500**).

For EH, EW, EI and EP executions the external terminators are not required: each connector is internally terminated.

### BC and BP pass-through connection



### 20 CONNECTORS CHARACTERISTICS - to be ordered separately

### 20.1 Main connectors - 7 pin

CONNECTOR TYPE POWER SUPPLY		POWER SUPPLY		
CODE A1 ZM-7P		(A3) ZH-7P		
Туре	7pin female straight circular	7pin female straight circular		
Standard	According to MIL-C-5015	According to MIL-C-5015		
Material Metallic		Plastic reinforced with fiber glass		
Cable gland	PG11	PG11		
Recommended cable LiYCY 7 x 0,75 mm² max 20 m (logic and power super or LiYCY 7 x 1 mm² max 40 m (logic and power super		LiYCY 7 x 0,75 mm <sup>2</sup> max 20 m (logic and power supply) or LiYCY 7 x 1 mm <sup>2</sup> max 40 m (logic and power supply)		
Conductor size up to 1 mm <sup>2</sup> - available for 7 wires		up to 1 mm2- available for 7 wires		
Connection type to solder		to solder		
Protection (EN 60529)	IP 67	IP 67		

#### 20.2 Main connectors - 12 pin

CONNECTOR TYPE	POWER SUPPLY	POWER SUPPLY		
CODE	(A2) ZM-12P	(A4) ZH-12P		
Туре	12pin female straight circular	12pin female straight circular		
Standard	DIN 43651	DIN 43651		
Material	Metallic	Plastic reinforced with fiber glass		
Cable gland	PG13,5	PG16		
Recommended cable	LiYCY 12 x 0,75 mm² max 20 m (logic and power supply)	LiYCY 10 x 0,14mm² max 40 m (logic) LiYY 3 x 1mm² max 40 m (power supply)		
Conductor size	0,5 mm² to 1,5 mm² - available for 12 wires	0,14 mm² to 0,5 mm² - available for 9 wires 0,5 mm² to 1,5 mm² - available for 3 wires		
Connection type	to crimp	to crimp		
Protection (EN 60529)	IP 67	IP 67		

#### 20.3 Fieldbus communication connectors

CONNECTOR TYPE	BC CANopen (1)		BP PROFI	<b>BUS DP</b> (1)	EH EtherCAT, EW POWERLINK, EI EtherNet/IP, EP PROFINET (2)	
CODE	©1 ZM-5PF	©2 ZM-5PM	C1 ZM-5PF/BP	©2 ZM-5PM/BP	C1 C2	ZM-4PM/E
Туре	5 pin female straight circular	5 pin male straight circular	5 pin female straight circular	5 pin male straight circular		4 pin male straight circular
Standard	M12 coding A – IEC 61076-2-101		M12 coding B – IEC 61076-2-101		M12 co	ding D – IEC 61076-2-101
Material	Metallic		Metallic			Metallic
Cable gland	Pressure nut - cable diameter 6÷8 mm		Pressure nut - cable diameter 6÷8 mm		Pressure r	nut - cable diameter 4÷8 mm
Cable	CANbus Standard (DR 303-1)		PROFIBUS DP Standard		Ethe	ernet standard CAT-5
Connection type	screw terminal		screw terminal			terminal block
Protection (EN 60529)	IP67		IP 67			IP 67

(1) E-TRM-\*\* terminators can be ordered separately - see tech table GS500

(2) Internally terminated

#### 20.4 Pressure/Force transducer connectors - only for SP, SF, SL

CONNECTOR TYPE	SP, SL - Single transducer		SF - Double transducers	
CODE	D1 ZH-5PM/1.5	D1 ZH-5PM/5	D2 ZH-5PM-2/2	
Туре	5 pin male	straight circular	4 pin male straight circular	
Standard	M12 coding A	. – IEC 61076-2-101	M12 coding A – IEC 61076-2-101	
Material		Plastic	Plastic	
Cable gland	Connector moulded on cables 1,5 m lenght 5 m lenght		Connector moulded on cables 2 m lenght	
Cable	5 x 0,25 mm <sup>2</sup>		3 x 0,25 mm² (both cables)	
Connection type	molded cable		splitting cable	
Protection (EN 60529)	IP 67		IP 67	

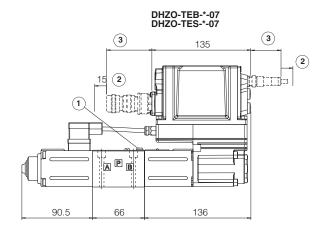
### 21 FASTENING BOLTS AND SEALS

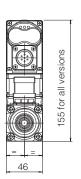
	DHZO	DKZOR		
	Fastening bolts: 4 socket head screws M5x50 class 12.9 Tightening torque = 8 Nm	Fastening bolts: 4 socket head screws M6x40 class 12.9 Tightening torque = 15 Nm		
	Seals:	Seals:		
0	4 OR 108; Diameter of ports A, B, P, T: Ø 7,5 mm (max) 1 OR 2025 Diameter of port Y: Ø = 3,2 mm (only for /Y option)	5 OR 2050; Diameter of ports A, B, P, T: Ø 11,2 mm (max) 1 OR 108 Diameter of port Y: Ø = 5 mm (only for /Y option)		

### **DHZO-TEB, DHZO-TES**

Mounting surface: 4401-03-02-0-05 (see table P005) (for /Y surface 4401-03-03-0-05 without X port)

Mass [kg]				
DHZO	3,1			





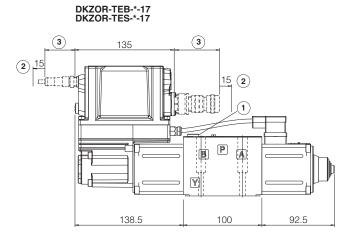
- 1 = Air bleeding
- (2) = Space to remove the connectors
- (3) = The dimensions of all connectors must be considered, see section 18.5 and 18.6

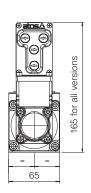
## **DKZOR-TEB, DKZOR-TES**

ISO 4401: 2000

**Mounting surface: 4401-05-04-0-05** (see table P005) (for /Y surface 4401-05-05-0-05 without X port)

Mass [kg]		
DKZOR	5,0	





- 1 = Air bleeding
- (2) = Space to remove the connectors
- (3) = The dimensions of all connectors must be considered, see section 18.5 and 18.6

Note: for option /B the solenoid, the position transducer and the on-board digital driver are at side of port A

### 23 RELATED DOCUMENTATION

F002 F003	Basics for digital electrohydraulics Commissioning and troubleshooting	GS500 GS510	Programming tools Fieldbus
	8		
FS230	Digital proportional valves with integral axis controller	K500	Electric and electronic connectors
FY100	Safety proportional valves - option /U	P005	Mounting surfaces for electrohydraulic valves
FY200	Safety proportional valves - option /K	QB300	Quickstart for TEB valves commissioning
GS001	Basics for digital proportionals	QF300	Quickstart for TES valves commissioning
GS002	Basics for digital proportionals with P/Q control		
GS003	Settings for digital proportionals		